



15 - SAMU

17 - POLICE

18 - POMPIERS

112 - URGENCES

+33 (0)4 76 80 37 38 - SECOURS EN MONTAGNE

NUMÉROS D'URGENCE / EMERGENCY NUMBERS

Pass journée domaine Alpe d'Huez : 25€
Alpe d'Huez Grand Domaine pass : €25

Facile / Easy

4 km - 2h 60 m

Signal / Get off by DMC1

Tronçon ou La Verticale en direction de l'Alpe d'Huez puis prendre la télémixte du Signal. Suivre la piste «Crête du

Signal» / Get off by DMC1

Tronçon ou La Verticale en direction de l'Alpe d'Huez puis monter par la piste

Poutran / Go down via the Premier Tronçon or La Verticale piste towards Alpe d'Huez then go up via the Poutran piste

4,5 km - 2h30 Moyen + / Medium +

260 m Aller-retour Poutran ou Alpette : 8€

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

CRÊTE DU SIGNAL

Poutran puis / then Signal

Descendre par la piste Premier

Tronçon ou La Verticale en direction de l'Alpe d'Huez puis prendre la télémixte du Signal. Suivre la piste «Crête du

Signal» / Get off by DMC1

4 km - 2h 60 m

Signal / Get off by DMC1

Facile / Easy

Pass journée domaine Alpe d'Huez : 25€

Alpe d'Huez Grand Domaine pass : €25

LA BOUCLE DE POUTRAN

Poutran

Descendre par la piste Premier

Tronçon ou La Verticale en direction de l'Alpe d'Huez puis monter par la piste

Poutran / Go down via the Premier Tronçon or La Verticale piste towards Alpe d'Huez then go up via the Poutran piste

4,5 km - 2h30 Moyen + / Medium +

260 m Aller-retour Poutran ou Alpette : 8€

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

PRÉ REYNAUD

Prendre le tapis roulant ou monter le long de la piste de luge, puis prendre à droite et suivre la piste jusqu'au

panneau «Pré Reynaud» / Take the treadmill or go up along the toboggan run, then turn right and follow the track to the

“Pré Reynaud” sign

2 km - 40 minutes

50 m Facile / easy

Pas nécessaire / Not necessary

LA BOUCLE DES LACS

Alpette ou / or Poutran

Suivre la piste «Boucle des Lacs»

Follow the 'Boucle des Lacs' track

6 km ou 12 km - 1h30 ou 3h

80 m Moyen / Medium

Aller-retour Poutran ou Alpette : 8€

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

Return pass Poutran or Alpette: €8

COL DU LAC BLANC

Alpette puis Alpette-Roussets

Suivre les poteaux en bois violets

ATTENTION : Piste pas toujours damée

Follow the 'pedestrian' signs and the purple wooden poles. WARNING: path not

always groomed

2,5 km - 2h

+175m / -52 m

Difficile / Difficult

Oz-Dôme des Roussets : 15.80€

ou Pass journée + grotte de glace à

27.50€ / Oz-Dôme des Roussets: €15.80

or Day pass + ice cave at €27.50

MATÉRIEL RECOMMANDÉ / ÉQUIPEMENT MANDED

	Portable Mobile Phone		Eau Water		Lunettes de soleil Sunglasses		Gants Gloves		Coupe vent Windbreaker		Crème solaire Sunscreen
	Raquettes* Snowshoes*		Chaussures de marche Hiking shoes		Bâtons de marche Walking sticks						

CONSEILS PRATIQUES / PRACTICAL ADVICES

- Soyez vigilants aux horaires de fermeture des remontées mécaniques pour votre retour
Be vigilant about the closing times of the ski lifts for your return
- Indiquez votre itinéraire à quelqu'un
Always tell someone where you are planning to go
- Ne partez pas seul
Don't go hiking alone
- Ne quittez pas les sentiers, suivez le balisage
Do not leave the trails, follow the markings
- Nes pas emprunter les pistes de ski de piste et de ski de fond
Do not use downhill and cross-country ski trails
- Ne pas suivre le tracé des pistes de ski de fond
Do not follow the path of cross-country ski rails
- Les chiens, tenus en laisse, sont autorisés
Keep pets on a leash
- S'équiper et se tenir informé de la météo
Get equipped and check the weather forecast

OFFICE DE TOURISME OZ 3300

+33 (0)4 76 80 78 01 ■ WWW.OZ3300.COM

Réalisation : Office de Tourisme d'Oz 3300 - Photos : ©Baptiste Diet - Fond de carte : SATA

NE PAS JETER SUR LA VOIE PUBLIQUE



alpe d'huez
AEON



OZ 3300
immersion nature





alpe*huez

AEON

LÉGENDE / LEGEND



INFORMATIONS DOMAINE SKIABLE / SKI AREA INFORMATION

